

## دليل الخدمات الحكومية

التفاصيل		العنوان
معادلة الشهادات الخارجية للطلبة القادمين من خارج مملكة البحرين للمدارس الخاصة		اسم الخدمة
معادلة الشهادات الخارجية للطلبة القادمين من خارج مملكة البحرين للمدارس الخاصة والتأكد من تسجيل الطلبة في الصف الدراسي الصحيح بناءً على مستند المعادلة		الوصف
وزارة التربية والتعليم	اسم الجهة الحكومية	الجهة الرسمية
-إدارة تراخيص ومتابعة المدارس الخاصة - قسم الامتحانات الداخلية	الإدارة	
المؤسسات التعليمية الخاصة، الطلبة من خارج مملكة البحرين		مستخدمي الخدمة
رقم الاتصال		طرق التواصل
البريد الإلكتروني		
<p>نسخة من الجواز والبطاقة الذكية مع ارفاق إقامة سارية المفعول لصاحب الطلب.</p> <p>- الشهادة الدراسية الاصلية مرفقة بكشف الدرجات مع ضرورة أن تكون الوثائق المقدمة مصدقة وموثقة من الجهات الرسمية التالية:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ختم وزارة التربية والتعليم في الدولة المانحة للشهادة.</li> <li>• ختم وزارة الخارجية للدولة المانحة للشهادة إضافة الى ختم سفارة مملكة البحرين بنفس الدولة</li> <li>• ختم وزارة الخارجية بمملكة البحرين إضافة الى ختم سفارة الدولة المانحة للشهادة أو من ينوب عنها.</li> <li>• ترجمة الشهادات الأجنبية الى اللغة العربية ترجمة قانونية ومصدقة من الجهات المعتمدة.</li> <li>• إذا كانت الشهادة مختومة بختم الأستيل فيمكن تقديم الطلب بشكل مباشر دون الحاجة إلى ختم وزارة الخارجية أو السفارة.</li> <li>• تزويد إدارة تراخيص ومتابعة المدارس الخاصة بإفادة المعادلة في حال تخرج الطالب لإنهاء تصديق ومعادلة شهادة الثانوية العامة من مملكة البحرين.</li> </ul>		المستندات المطلوبة
يوم عمل واحد		الوقت المستغرق لإنجاز الخدمة
المؤسسات التعليمية الخاصة – قسم الامتحانات الداخلية		الجهات المشاركة للخدمة
قبول الطلبة في المدرسة بشكل فوري، على ان تقوم المدرسة بالانتهاء من اجراء معادلة الشهادة من خلال مندوب المدرسة وبالتنسيق مع قسم الامتحانات الداخلية، ويتم تسليم إدارة تراخيص ومتابعة المدارس الخاصة قوائم المعادلة الصادرة من قسم الامتحانات الداخلية بشكل دوري حتى يتم التدقيق على عمليات القبول والتسجيل في المدارس الخاصة.		خطوات تقديم الخدمة